

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 19 (1943-1944)  
**Heft:** 3

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

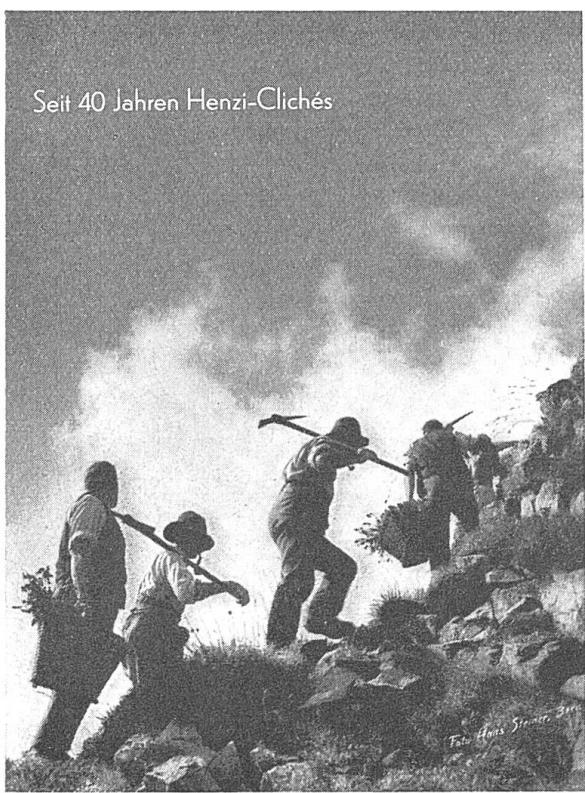
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DEZEMBER 1943

<i>Die Sonne scheint für alle Leut.</i> Die Seite der Herausgeber . . . . .	Seite 7
<i>Ehre sei Gott in der Höhe.</i> Von Otto Baumberger . . . . .	8
<i>Als Schweizer Korrespondent in Berlin.</i> Von Wilhelm Kalberer . . . . .	10
<i>Onkel Ferdinand und die Pädagogik.</i> Von René Gils . . . . .	15
<i>Photos.</i> Dr. R. Bebié / P. Senn . . . . .	17
<i>Heimatschutz im Dorf.</i> Von Walter Soom, Heimiswil (Bern) . . . . .	23
<i>Randbemerkungen.</i> Von Adolf Guggenbühl . . . . .	31
<i>Photos.</i> H. P. Klauser . . . . .	35
<i>Aus dem „Buch des Unsinn“</i> . . . . .	38



Arbeit und Aufstieg, das Sinnbild unseres Volkes.  
Im Geschäftsleben geht es nicht ohne gute Reklame.  
R. Henzi & Co. AG., Graphische Kunstanstalt, Bern. Tel. 21571

**Bei Verstopfung**



Ist nicht nur die Verdauung gestört, auch das Blut wird vergiftet. Kopf- u. Kreuzschmerzen, Hämorhoiden, Übelkeit, bleicher u. unreiner Teint sind die Folge. Man fühlt sich müde und verdrossen, älter als man ist. Da hilft Darmol, denn es wirkt verlässlich u. mild – schmeckt wie Schokolade. Darmol, das Abführmittel der Familie, ist auch sehr sparsam und preiswert. In allen Apotheken erhältlich. Fr. 1.20

**DARMOL**

FEIN UND MILD

Bekannt unter dem Namen  
**BÄUMLI-HABANA**

Eduard Bäumli & Sohn  
BEINWIL a/SEE SCHWEIZ

<i>Kinderweisheit.</i>	Seite 40
<i>Die Vase.</i> Novelle von Richard Zaugg	41
<i>Küchen-Spiegel.</i>	
<i>Gastfreundschaft — erst recht</i>	61
<i>Frau und Haushalt.</i>	
<i>Weihnachten 1943.</i> Von Helen Guggenbühl	75
<i>Wie man provisorisch selber ein Zimmer einrichten kann.</i> Von Berta Rahm	80
<i>Das Megaphon</i>	
„ - Wenn es nicht die Schweiz gäbe! “	85
<i>Zwei Lieder, die in schweizerischen Emigrantenlagern gesungen werden</i>	87
<i>Die sieben Raben.</i> Die schönsten Märchen für Kinder, von Hans Fischer	100

*Die Krippenfiguren des Titelbildes wurden im Zürcher Sihltal gefunden.*

*Photo : Hinz Basel*

*Neuerscheinung*

MEINRAD LIENERT

## Von Lieb und Leid

Schwyzer Geschichten. Taschenausgabe. 320 Seiten  
Preis gebunden Fr. 7.20

Prof. Dr. G. Bohnenblust hat in diesem Bande eine abgerundete Auswahl der besten Geschichten Lienerts zusammengestellt, die zum eisernen Bestand unserer guten schweizerischen Prosa gehören.

Verlag Huber & Co., Frauenfeld



wird auch Ihnen, wie  
schon so vielen, unent-  
behrlieche Wegbegleite-  
rin zum Erfolg sein.

Verlangen Sie Prospekt oder unverbindliche Vorführung  
durch den Generalvertreter

**W. Häusler-Zepf, Ringstr. 17, Olten**

### Als Festgeschenke empfehlen wir: **Kunstmappe S. Freudenberger**

12 seiner schönsten Bilder auf hochfeinem, antikem Karton, 32 × 42 cm, aufgezogen, in gediegener Mappe. Die Kunstreunde sind begeistert von der ausgezeichneten Wiedergabe der farbenprächtigen herrlichen Bilder. Preis Fr. 17.50 + Wust.

### Kunstführer der Schweiz

Von Hans Jenny 3. Auflage

566 Seiten Text (dünnnes Bibeldruckpapier), 168 Seiten Bilder (Kunstdruckpapier). Geschmeidiger Ganzleinwandband in Taschenformat. Preis Fr. 14 + Wust.  
Er macht uns auf eine Fülle von Sehenswürdigkeiten und Schönheiten unseres lieben Vaterlandes aufmerksam, an denen wir sonst achtlös vorübergegangen wären. Das Werk gehört in jedes Schweizerhaus.

Zu beziehen durch jede Buchhandlung oder direkt beim

**VERLAG BÜCHLER & CO., BERN**, Marienstraße 8 Telephon 277 23



Das neue Jugendbuch von  
**René Gardi**

## Schwarzwasser

Preis geb. Fr. 7.20

*Eine Pfadfindergeschichte voll gesunder Fröhlichkeit, prächtiger Kameradschaft und flottem Geist, bar jeder Sentimentalität.*

Zu beziehen durch jede Buchhandlung.  
**Verlag H. R. Sauerländer & Co., Aarau**



Diese bei der Jugend so begehrte Zeitschrift ist ein Weihnachtsgeschenk von nachhaltiger Freude. Versäumen Sie nicht, sich durch Ihre Buchhandlung oder direkt von uns Probehefte vorlegen zu lassen.

Bezugspreis pro Jahr (12 Hefte) Fr. 4.80

**Art. Institut Orell Füssli AG. Zürich**  
ABTEILUNG ZEITSCHRIFTEN, DIETZINGERSTRASSE 3

## WERK

SCHWEIZER MONATSSCHRIFT  
FÜR KUNST, ARCHITEKTUR,  
KÜNSTLERISCHES GEWERBE

\*

EINZELHEFT FR. 2.50

JAHRESABONNEMENT FR. 25.-

*Verlag*

*Buchdruckerei Winterthur AG.*

### **Institut auf dem Rosenberg St. Gallen**

Knaben-Landschulheim in  
id. Höhenlandschaft über

Alle Schulstufen. Maturitätsrecht. Handelsabteilung. Vorbereitung auf Handelshochschule. E.T.H., Universität, Technikum. Verkehrsschule. Einzig. Institut mit staatl. Sprachkursen. Offiz. französ. u. engl. Sprachdipl. Spezielles Schulheim f. Jüngere. PÄDAGOGISCHE RICHTLINIEN: Ziel: Erziehung lebenstücht. Charaktere. Methode: Größtmögliche Individualisierung in beweglichen Kleinklassen. Prospekt u. Beratung durch die Direktion

*Die Schule der erfolgreichen Jugend für Maturität, Technik und Berufswahl*

### **Institut Juventus Zürich**

90 Fachlehrer

Uraniastrasse 31-33

**N E U: Schule für Arztgehilfinnen und Laborantinnen.**



## Herren-Anzüge

in bester Verarbeitung,  
eleganter Paßform, be-  
kannt guter Tuch A.G.-  
Qualität, zu günstigen  
Preisen

**Extra-Anfertigung in Maß-  
konfektion mit mäßigem  
Aufschlag**

**Tuch A.G.**



**Gute Herrenkleider**

ZÜRICH, Sihlstraße 43

Arbon, Basel, Chur, Frauenfeld, St. Gallen, Glarus, Herisau, Luzern,  
Olten, Romanshorn, Schaffhausen, Stans, Winterthur, Wohlen, Zug.  
Depots in: Bern, Biel, La Chaux-de-Fonds, Interlaken, Thun.